


Usa Ka Iglesias

Malimbongan, Sa Kalibutan

 Si Jesus Cristo, nga Iyang anak, ug naghatag kanamo sa tanang butang nga wala'y-bayad diha kang Cristo. Mapasalamaton kami nganha Kanimo, Ginoo, tungod sa mga prebilibiyo nga gikahatag kanamo pinaagi niining daku og kinalabwan nga Halad nga gihatag ni Jesus alang kanamo didto sa Kalbaryo, nga nagpasig-uli kanamo ngadto sa pagpakig-fellowship ug aron kahimut-an diha Kanimo, nga mahimo namong mabatonan kini nga kalipay sa pagkasayod nga kini nahisulat na, “Kung kamo magapabilin Kanako, ug ang Akong mga pulong magapabilin kaninyo, managpangayo kamo sa bisan unsang butang nga buot ninyo, ug kini pagabuhaton kaninyo.” Karon, mapasalamaton kami tungod niini, ug nagaampo nga Imong ihatag kanamo ang pagtoo aron toohan kini uban sa tanan nga ania kanamo.

² Karon tugoting ipadaplin namo, Ginoo, ang tanang kabudlay sa niining adlaw, ang tanang kabalaka niining kinabuhia, gikan sa janitor hangtud ngadto sa pastor, nga wala na'y bisan unsa pa nga among gihunahuna karon, kondili ang magpaabot, manimati nga matinahuron alang sa Espiritu Santo nga mosulti kanamo, aron kami makakab-ot og usa ka butang nga maayo, nga makaila kami pagdugang Kanimo, pinaagi sa among pagpanagtigum sa tingub. Tungod kay, Ginoo, mao kana sa tinuod kon ngano nga mianhi kami niining mainit nga adlaw. Magpakigsulti Ka kanamo pinaagi sa Imong buhi nga Pulong, ug tugoti nga magpuyo ug magpabilin ang buhi nga Pulong sa sulod kanamo, aron nga kami mahulma ug maumol, dili ngadto sa kalibutan, kondili nga mangausab pinaagi sa pagkabag-o sa among espiritu, paingon ngadto sa dagway sa Anak sa Dios. Oh, nagapangurog ang among mga kasingkasing pagmahunahunaan namo, ug nagabaha ang kalipay diha sa among mga kalag, ang masayran nga mahimo kaming tawgon nga mga anak nga lalaki ug babaye sa Dios. Ania kami nagatindog sa pinakangilit na sa Iyang ikaduhang Pag-anhi, ug ang tanang mga nasud ug mga gingharian nagapangurog ilalum sa among mga tiil, nga ang tanan nga mga butang sa kalibutan nagakahanaw na, apan nasayod kami nga sa umalabot nga adlaw Siya magaanhi ug pagadalhon kami ngadto sa usa ka Gingharian diin didto wala na'y katapusan, o, nga dili na gayud matarug. Ug ang hunahunaon nga kami karon mao ang—ang mga lungsoranon sa niana nga Gingharian! Oh Ginoo, pangcircuncidaha ang among mga kasingkasing ug mga igdulungog karon, pinaagi—pinaagi

sa Balaang Espiritu, pinaagi sa paghugas sa tubig sa Pulong. Kay kini among ginapangayo diha sa Iyang Ngalan ug alang sa Iyang kahimayaan. Amen.

³ Gusto ko nang pagahisgotan ang hilisgutan nato niining buntaga. Tungod kay, magahisgot ako unta sa usa ka butang nga medyo lahi kon aduna man og usa ka buluhaton sa pagpang-ayo, apan among gipahibalo nga igapang-apod-apod ang mga prayer card sa alas otso, hangtud sa alas otso y medya o alas nuebe. Ug ako lang . . . miabot si Billy sa balay pila ka minuto pa lang ang milabay ug miingon siya nga halos wala ma'y tawo dinhi, mao nga wala siya nanghatag og mga prayer card. Busa kita'y . . . Nahunahunaan ko nga pagahisgotan kini nga teksto, ingon nga usa ka pagbadlong sa iglesia. Ug gusto ko nga maghisgot sa maong hilisgutan bahin sa: *Usa Ka Iglesiang Nalimbongan, Sa Kalibutan*. Gusto ko nga magbasa karon og pipila gikan sa Basahon sa Mga Maghuhukom, sa ika-16 nga kapitulo, sugod sa ika-10 nga bersekulo.

Ug si Delilah miingon kang Samsom, Ania karon, ikaw nagbugalbugal kanako, ug nagsugilon kanako sa mga bakak: karon suginli ako, nagahangyo ako kanimo, sa unsa man ikaw nga paagi arang magapus.

Ug siya miingon kaniya, Kung gapuson mo lamang ako sa mga bag-ong pisi nga wala pa magamit, nan ako maluya, ug maingon na lamang sa ubang tawo.

Busa si Delilah mikuhag mga pising bag-o ug gigapus siya, ug miingon kaniya, Samson, ang mga Filistihanon anaa kanimo. Ug didto ang magbabanhig naghupo sa sulod. Ug kini gipamugto niya sa iyang mga bukton sama sa mga hilo.

Ug si Delilah miingon kang Samson, Hangtud karon ikaw nagabugalbugal kanako, ug nagabakak kanako: suginli ako kung sa unsa nga paagi ikaw arang magapus. Ug iyang giingnan siya, Kung salapiron mo . . . pito ka pungpong nga buhok sa akong ulo, uban sa hinan-ay.

Ug iyang gituhog kini uban sa mga lagdok, ug miingon kaniya, Samson, ang mga Filistihanon anaa kanimo. Ug siya nahagmata sa iyang pagkatulog, ug giibot ang mga lagdok nga tinaud, ug ang hinan-ay.

Ug siya miingon kaniya, Unsaon nimo sa pag-ingon, Ako nahigugma kanimo, kung ang sulod sa imong kasingkasing wala kanako? ikaw nagabugalbugal kanako sa makatolo, ug wala . . . magsugilon kanako kung hain ang daku mong kusog nagagikan; ug wala magsugilon kung hain ang daku mong kusog magpuyo.

Ug nahatabo, sa diha nga sa adlaw-adlaw si Delilah nagpilit kaniya pinaagi sa iyang mga pulong, ug

naglukmay kaniya, sa ingon nga ang iyang kalag nasubo ngadto sa kamatayon;

Ug si Samson nakasugilon kaniya sa bug-os niyang kasingkasing, ug miingon kaniya, Wala pay nawaja nga nakaagi sa akong ulo; kay ako usa ka Nazareo ngadto sa Dios sukad sa tiyan pa sa akong inahan: kung ako makiskisan, unya ang akong kusog mobulag gikan kanako, ug ako maluya, ug mahimong ingon sa ubang tawo.

Ug sa pagtan-aw ni Delilah nga gisuginlan siya sa bug-os niyang kasingkasing, iyang gipasugoan ug gipatawag . . . mga kadagkuan sa mga Filistihanon, nga nagaingon, Umari na kamo diri sa makausa pa, kay iya na akong gisuginlan sa bug-os niyang kasingkasing. Ug ang mga pangulo sa Filistihanon nangadto kaniya, ug gidala ang salapi ngadto sa iyang kamot.

Ug siya gipakatulog niya sa iyang mga tuhod; ug nagpatawag siya sa usa ka tawo, ug gipaputol niini kaniya ang pito ka pongpong sa buhok sa iyang ulo; ug . . . nagsugod na siya sa pagsakit kaniya, ug ang iyang kusog mibiya kaniya.

Ug siya miingon, Samson, ang mga Filistihanon anaa kanimo. Ug siya nahigmata sa iyang pagkatulog, ug miingon, Ako mogula ingon sa unang panahon, ug magalawas sa akong kaugalingon. Apan siya wala mahibalo nga ang Ginoo mibiya kaniya.

⁴ Karon gusto kong mobasa, sa usa ka teksto alang niining hilisgutan, nga makita dinha sa Basahon sa Pinadayag, sa ika-2 nga kapitulo, sugod sa ika-21 ug sa ika-23 nga mga bersekulo.

Ug gihatagan Ko siya'g panahon sa paghinulsol sa iyang mga pagpakighilawas; ug nagdumili siya sa paghinulsol.

Tan-awa, ibundak Ko siya diha sa higdaanan masakiton, ug sila nga nagapakighilawas kaniya Akong idan-ok ngadto sa dakung mga kasakitan, gawas kung ilang hinulsolan ang ilang mga binuhatan.

Ug ang iyang mga anak Akong laglagon pinaagi'g kamatay; ug unya ang tanang mga iglesia makaila nga Ako mao ang magsususi sa mga hunahuna ug mga kasingkasing: ug Ako magabalus ra sa matag usa kaninyo sumala sa mahiangay sa inyong mga binuhatan.

Hinaut nga idugang sa Ginoo ang Iyang mga panalangin sa pagbasa sa Iyang Pulong.

⁵ Si Samson, daku ang pagkapareho niya sa iglesia, nga nagsugod kaniadto nga husto. Nagsugod siya diha sa husto nga

direksyon. Nagsugod siya, ug gitawag kaniadto nga gamhanang tawo sa kaisog. Nagsugod siya, nga nagapangalagad sa Ginoo, diha sa pagbantay sa Iyang mga Pulong, ug sa pagbuhat sa Iyang mga Sugo. Ug kana daw sa susama sa iglesia. Nagsugod kini dinha, sama sa ato nang ginaingon, ingon sa usa ka panultihon sa kalibutan, nagsugod diha sa hustong lakang. Nagsugod nga nagatuman sa mga Kasugoan sa Ginoo. Ug sa diha nga si Samson nagasunod sa Ginoo, gigamit sa Ginoo si Samson.

⁶ Tungod kay, mahimong huptan sa Dios ang si bisan kinsa man ug gamiton ang si bisan kinsa man nga magasunod Kaniya, kay ingon niana ang ginabuhat sa Dios. Apan kung motipas kita, palayo gikan sa mga butang sa Dios, nan dili na kita mahimong gamiton sa Dios. Kung molakaw kita nga lig-on sumala sa mga Kasugoan sa Dios, kung magapabilin kita diha sa mga panid sa Biblia ug magasimba pinaagi sa sinulat nga Pulong, magasimba Kaniya diha sa Espiritu ug Kamatuoran sa Pulong, kung ingon-ana ang Dios makahimo sa paggamit ni bisan kinsa. Apan sa diha nga pilion nila nga motipas alang ngadto sa kung unsang butang nga lahi, kung ingon-ana dili na mahimong gamiton sa Dios kanang tawhana.

⁷ Busa, si Samson mao'y usa ka—usa ka pinakamaanindot nga panig-ingnan mahitungod sa iglesia sa karon. Sa diha nga misugod ang iglesia, magamit sa Dios kaniadto ang iglesia, tungod kay makugihon nga naglakaw kaniadto ang iglesia sumala sa mga Kasugoan sa Ginoo, nagtuman sa tanan Niyang mga ordenansa ug sa Iyang mga balaod, ug gibuhat ang tanan Niyang mga Kasugoan. Ug nagauban kaniadto ang Dios sa Iyang iglesia. Apan daw sa aduna'y ingon ka nagapaluya nga dapit diha sa taliwala sa iglesia.

⁸ Hinumdumi, wala kita diha sa usa ka piknik, kondili ania kita sa natad sa panggubatan. Daghang mga tawo ang basta na lang maghunahuna nga sa dihang nahimo na sila nga Cristohanon mao lang g'yud kana ang gikinahanglan nilang buhaton, ug mao na gayud kana hangtud—hangtud, maingon nga sila Cristohanon na ug ang tanan masayon na lang. Ayaw gayud kana ipasulod sa inyong ulo. Kay, ako nahimong Cristohanon aron makigbugno, nagapakigbugno sa maayong bugno nga iya sa pagtoo. Nahimo akong Cristohanon, aron nga maanaa diha sa linya sa panggubatan. Mga Cristohanon kita nga mga sundalo, ug kinahanglan nga mabansay kita ug mahanas pa, ug hibaloon ang tanan nga mga pamaagi sa kaaway, aron mahibaloan kung unsaon nga malig-on pa g'yud, aron mahibaloan kung unsaon—pagpakigbugno diha sa bugno. Ug mahimo lamang nato kana sa diha nga ginapadayag kini kanato sa Balaang Espiritu. Dili nato mahimong dawaton kung unsa man ang isulti sa ubang nasud sa diha nga moadto na kita sa gubat, ang pipila sa ilang mga ideya. Apan kinahanglan nga gamiton nato ang kaugalingon natong mga ideya, sa paagi nga giyahan kita sa

Balaang Espiritu, ug kung unsa man nga mga ideya nga Iyang igahatag kanato, tungod kay Siya mao ang Hepe Komandante sa mga Cristohanong sundalo.

⁹ Maayo ang gipanghimo kaniadto ni Samson, usa siya ka halangdon nga tawo hangtud nga siya misugod na, misugod na sa (kung tawagon nato kini) pagpabadlong, hangtud nga misugod na siya sa pagbiya sa kaugalingon niyang teritoryo. Ug maayo pud ang dagan kaniadto sa iglesia, ug okey pa hangtud nga misugod na kini sa pagbiya sa gikahimutangan niini. Nagsugod kaniadto pagpaduding si Samson. Ug wala siya nagpaduding sa Israelinhon nga mga babaye, misugod siya pagpaduding sa Filistihanong mga babaye.

¹⁰ Ug daw sa susama kana sa gibuhay sa iglesia. Wala gayud kini nagsugod sa paghigugma sa iyahang kapareho, nag-uban-uban na hinoon kini sa mga dili-magtotoo ug nagsugod pagpaduding sa mga dili-magtotoo. Dinha kon diin atong nahimo ang atong daku, ug usa sa pinakadakung kasaypanan, mao'y sa diha nga ang iglesia nagasugod na sa pagbuhay og mga butang nga dili husto. Nagsugod kini sa pagkuyogkuyog, sama ni Samson, sa dautan nga mga pundok.

¹¹ Si Samson, samtang nga siya anaa niana sa pagpakigkauban sa mga tawo sa Ginoo, okey pa siya. Apan sa diha nga nagpaduding na siya sa dautang pundok, dinha na siya nagkaproblema.

¹² Ug ingon niana usab ang nahitabo sa iglesia. Sa diha nga ang iglesia matinahuron nga nagsunod ug sa matag adlaw nagsunod sa paggiya sa Balaang Espiritu, gipanalanginan sila sa Dios, ug minunot ang mga milagro ug mga ilhanan ug mga katingalanan sa iglesia. Apan sa diha nga nagsugod kini og pagpakig-uban sa dautan, pagpakigkauban sa kalibutan! Usa sa pinakadautan nga butang nga gihimo niini, ug ang unang butang nga gihimo niini, nagsugod kini nga mag-organisa, gibungkag niini ang pagpakig-fellowship sa uban pang mga magtotoo, tungod kay nakaplagan nila nga ang mga nasud diay naorganisa. Apan kining halangdon nga Maayong Balita wala kini gipahinungod ngadto sa usa ra ka nasud o usa ra ka katawhan. Gipahinungod Kini ngadto sa “kung kinsa man ang buot, umari siya,” tanang kanasuran, ug kabanayan, mga pinulongan, ug katawhan. Wala gayud ang Dios magtuyo alang kanato nga magbutang og mga linya sa utlanan.

¹³ Apan gusto sa mga tawo nga mahisama, ginakumpara nila, o nagasunod-sunod, nagaawat-awat sama sa—sa kung unsa ang ginabuhay sa kalibutan, nagasulti sa mga butang nga ginasulti nila, magmalamposon diha sa pamaagi nga nagmalamposon sila. Dili gayud kita mahimong usa ka kalamposan nga ginahimo ang bisan unsa man nga ginabuhay sa kalibutan. Mamahimo lamang kita nga kalamposan sa diha nga ginasunod nato ang mga kasugoan sa Dios ug ang Iyang pamaagi sa

pagbuhat sa mga butang. Dili gayud kita magmalamposon, pinaagi sa pagsundogsundog sa kalibutan. Kung naangkon sa kompaniya sa sigarilyo ang ilang pinakadakung kalamposan pinaagi sa telebisyon, ug nakab-ot sa mga tighimo sa serbesa ug vino ang ilang daku nga kalamposan pinaagi sa tabang sa telebisyon, dili kana timailhan nga ang iglesia mahimong magmalamposon pinaagi sa telebisyon. Ang kalamposan sa iglesia anaa napahimutang diha sa pagwali sa Maayong Balita, diha sa Gahum sa Dios, ug sa pagpadayag sa Espiritu. Dili kita makaingon nga tungod ang telebisyon nakahimo og *ingon-ani ug ingon-ana* alang sa kompaniya sa sigarilyo ug sa—ug sa uban pang mga kompaniya! Wala kita og unsa man nga Kasulatan aron paninguhaon nga makig-indig sa nianang mga tawo. Ug samtang nga ginabuhat nato ang ingon-niana, mahimo nga makapangkabig kita og dagkung panon sa mga tawo, apan dili kana ang mao'y gisugo kanato sa Dios nga pagabuhaton. Nagadahum kita nga tungod kay adunahan kita, hataas ang naabot, dagkung mga organisasyon, nagapahigayon og dagkung magarbohon nga mga butang, nga usa kini ka kalamposan. Hinayhinay gani kitang nagakamatay adlaw-adlaw sa diha nga nagatindog sa atong mga tiil, sa espirituhanong pagkasulti! Kon mitindog man kita nga napulo ka milyon ang gidaghanon niining buntaga, ug dili nato kauban ang Balaang Espiritu, mas maayo pa nga nagatindog kita nga napulo lang nga kauban nato ang Balaang Espiritu. Dili kita mahimong makig-indig kauban sa kalibutan.

¹⁴ Ug ang usa sa unang mga butang, mao, nga ang iglesia nagsugod na sa pag-organisa sa ilang mga kaugalingon. Ang nahauna nga organisasyon mao ang Katoliko nga iglesia, ug unya miabot ang iglesiang Lutheran. Sa diha nga ilang giorganisa ang Katolikong iglesia aron himoon kini nga usa ka organisasyon, usa ka adlaw aduna'y usa ka singgit, “Ang mga Filistihanon anaa kanimo, Samson,” ug gibugto ni Samson ang mga gapus nga gibugkos kaniya sa iglesiang Katoliko, ug migawas si Martin Luther nga uban niadto ang mga pag-organisa.

¹⁵ Dayon ilang gigapus ang iglesia sa usa na usab ka higot, sama sa gibuhath ni Delilah. Ug sila nagsugod... imbis nga magkaaduna og mga tawong tinawag-sa-Dios, mga tawong tinawag sa Balaang Espiritu; nga mahimong wala nakahibalo sa ilang mga ABC, apan nakaila sila kang Cristo. Unya ang iglesia may pagkamapihigon na sa urog, ug nag-awat-awat na sa pulitikanhong mga mamumulung. Ug kinahanglan na nilang hatagan ang ilang mga magwawali og mga “degree sa pagka-doktor,” kinahanglan ang tanan mamahimong usa ka Doktor sa Dibinidad. Kadto ang usa na usab ka higot aron gapuson ang iglesia. Nangadto ang mga kalalaken-an ug nanag-eskwela, nagapaningkamot ang kada seminario nga makapagawas og usa ka mas batid nga iskolar aron nga makapanghambog ang

ilang mga iglesia, “ang among pastor usa ka Doktor sa Pagka-Dibinidad.” Ug unsa may ilang gibuhath? Nagapaninguha ang usa nga magkaaduna og mas daghang kahibalo kay sa usa pa. Bueno, wala kana og bisan unsa man nga kapuslanan sa atubangan sa Dios.

¹⁶ Ug dili kinahanglan alang ni kinsa man nga tawo nga magsulay paggamit sa kalibutanon niyang kahibalo ug mapahimuot ang Dios niini. Usa kini ka dulumtanan sa atubangan sa Dios! Dili gayud ninyo mapahimuot ang Dios sa inyong kalibutanong mga ambisyon ug kahibalo, tungod kay “pagpakig-away kini batok sa Dios,” ang ginaingon sa Kasulatan. Dili Siya mahimuot niana.

¹⁷ Ug ang matag usa nagapaninguha nga maangkon ang tanang kahibalo. Nakahibalo gayud sila sa kung unsay buhaton ug sa mga pulong nga isulti, ug nahimo kini nga usa na lang ka pulitikanhong pakigpulong imbis nga usa ka gipadayag nga gahum, Mensahe sa Espiritu Santo nga nagatuhop ngadto sa kasingkasing sa tawo ug makita niya ang iyang kasal-anan. Binansay sila alang sa pulitikanhong mga pakigpulong, ug dili nato kana kinahanglan. Si Pablo nag-ingon, “Nagaabot ang Pulong kanato, dili lamang. . . o, ang Maayong Balita, nga pinaagi sa Pulong lamang, kondili pinaagi sa Gahum ug sa pagpadayag sa Espiritu Santo.” Mao kana ang naghatud sa Maayong Balita, ang pagpadayag sa gahum sa Espiritu Santo! Apan ang tanan niining mga tawhana nangadto sa mga seminaryo ug nag-eskwela og hatag-as nga mga edukasyon, sa kung unsaon nila pagtindog sa atubangan sa mga tawo, kung unsaon nila pagpresentar sa ilang mga kaugalingon, kung unsaon nila paggamisti, ug unsaon nila sa paglihok, nga dili gayud sila mogamit og sayup nga gramatika. Karon, maayo man kana alang sa usa ka pulitikanhong pakigpulong, apan wala kita mag-apas sa madaninhong mga pulong sa tawo. Si Pablo nag-ingon, “Ang Maayong Balita nga akong ginawali wala moabot nga ingon niana, apan miabot Kini pinaagi sa pagbag-o diha sa—Espiritu Santo ug sa Gahum sa pagpadayag.” Wala Kini nagaabot sa hustong pagkahan-ay nga pagpakigpulong, aron ang inyong kaalam mamahimo, o nga ang inyong pagsalig maanaa na diha sa kaalam sa tawo. Apan miabot Kini pinaagi sa mga pagpadayag sa Gahum sa nabanhaw nga Cristo. Mao kana ang Maayong Balita, “Ang maila Siya pinaagi sa Gahum sa Iyang pagkabanhaw.”

¹⁸ Nagahunahuna ang matag usa nga medyo mas maalam siya kay sa uban nga tawo, ang matag denominasyon. Moingon ang mga Methodist, “Ania kanamo ang pinakamaalam nga tawo.” Moingon ang mga Baptist, ug ang church of Christ, ug ang uban pa, silang tanan. “Kami, kami ang pinakamaalam. Kami, ang among—ang among mga tawo, dili kami basta-basta na lang nagatugot sa ordinaryong tawo nga mosangyaw ug magwali sa

Maayong Balita.” Kondili ila silang ginapili. (O Dios, malooy Ka!) Ginapili sila; kung sila nadoktrinahan na sa kung unsa man nga ilang doktrina, kung ingon-ana ila na silang ibutang nganha sa iglesia. Wala na gayu’y paagi nga tandogon siya sa Dios. Gusto ko nga walihan ako sa usa ka tawong pinili sa Espiritu Santo, nga gipatungha sa Dios, dili nga gipili sa tawo o sa mga denominasyon.

¹⁹ Ang tanan nang kaalam! Moingon sila, “Oh, nakahibalo na kami sa tanan mahitungod Niini,” ug ang pipila kanila wala gani masayod sa nahaunang alpabeto sa Balaang Espiritu. Ilang ginasalikway Kini.

²⁰ Nakapahinumdom kini kanako sa usa ka gamay nga libro nga akong gibasa usa ka adlaw didto sa California, mga napulo na ka tuig ang milabay. Napalit ko lamang kadto sa usa ka karaang tindahan sa mga libro. Nakalimot ako kung kinsa kadto ang nagsulat. Usa ka gamay nga baratohon lang nga libro, apan aduna ka’y matun-an bisan og medyo kataw-anan ug may pagkaigmat. Apan, aduna ko’y nakita nga usa ka butang didto nga medyo daw sa iya sa Dios, alang kanako. Ug ang usa sa maong hamubo nga mga sugilanon nagsugod nga ingon niini. Usa ka buntag sulod sa usa ka daku nga kalugkog sa manok, aduna’y usa ka gamay’ng sunoy nga nagdahum nga anaa kaniya ang tanan nga kahibalo nga mahimong mahibaloan. Busa milupad siya ngadto sa ibabaw sa usa ka kahon ug iyang gituktok sa gamay niyang sungo ang maong kahon, mga upat ngadto sa lima ka higayon, gilingo-lingo ang gamay niya nga ulo ug mituktugaok sa ingon nga wala mo pa nadungog ang usa ka sunoy nga mituktugaok. Ug ang uban usab, nakuha niya ang ilang pagtagad, ug miingon siya, “Mga ginang ug mga ginoo niining kalugkog, gusto ko nga makigsulti kaninyong tanan niining buntaga mahitungod sa pipila ka dagkung mga programa pang-edukasyon nga bag-ohay pa lang namong gidisenyo.” Miingon, “Nanginahanglan ako og daghan nga kahibalo diha sa akong pagtoon,” samtang nga iyang gitaud ang iyang gamay nga antipara ibabaw sa iyang sungo. Ug miingon siya, “Nakadesisyon ako nga kita nga mga manok makapausbaw pa sa atong mga kaugalingon pinaagi sa dugang pa nga kahibalo. Tungod niini, mahimo ko nga isulti kaninyo nga diin, kon magkalut kita ug maghimo diha sa usa ka kalugkog o lungag, makakaplag kita og tino nga bitamina nga makapahimo kanato sa mas maayo pa nga pagkatuktugaok, mas matahum pa nga mga balhibo. Ug, oh, mahimo ko nga isulti kaninyo kung unsaon pa nato sa pagpausbaw sa atong mga kaugalingon sa daghang nagkalainlain nga mga pamaagi.”

²¹ Ug ang gagmay’ng mga dumalaga nga aduna kini og mapula nga mga tapay, miputak g’yud sila ug miingon, “Dili ba pagkamaanindot niya?” Ug midayeg gayud sila kaniya. “Oh, pagkamaalam gayud niya nga pagka-sunoy!”

Nagpahinumdom kini kanako sa pipila niining mga magwawali nga nagagikan sa mga seminaryo. “Pagkamaalamon nga tawo! Dili na kinahanglan kanato nga magpakig-uban pa sa uban pang mga manok, kitang tanan angay nang mouban kaniya.”

²² Bueno, sa wala pa mahuman sa maong manok ang iyang pakigpulong, aduna’y lain pang manok nga wala og ingon-niadto ka sinaw nga mga balhibo, nagadalagan nga miabot gikan sa uban pang tugkaran sa mga manok, ug miingon, “Mga kauban, sa makadiyut lang! Bag-o ko lang nadungog ang pinakaulahing balita sa radyo. Misaka kono ang presyo sa manok og upat ka sentimos matag libra, paingon na kitang tanan sa ihawan ugma! Unsa pa man nga kaayohan ang mahimo sa inyong kaalam?”

²³ Igsoon, ang tanan nga kahibalo nga atong matigum, unsa man nga kaayohan ang mahimo niini? Kita’y unom lamang ka pulgada nga abog! Kitang tanan hinayhinay nang nagakamatay sa matag pulgada ug matag gutlo. Wala’y pulos ang atong kahibalo. Gusto nato nga maila Siya. Apan ginahimo nila kana.

²⁴ Sama sa akong ginaestorya usa ka higayon kanhi mahitungod sa usa ka gamay’ng kanaryo, ug naghunahuna siya nga nahibalo siya sa tanan nga kaalam nga—nga gikinahanglan nga mahibaloan, ug daghan na gayud siya’y nahibaloan nga makasulti siya ngadto sa tanang uban pang mga kanaryo mahitungod sa mga tawo. Busa milupad siya sa iyang halwa ug nagsugod siya sa pagpanugilon mahitungod sa tawo, kung unsa nga nahibaloan niya kono ang tanan mahitungod kanila. Ug, sa hinanali, usa ka magtutudlo gikan sa Purdue ang miduol didto ug misugod sa pagsulti ngadto kaniya og pipila ka hinashasan nga mga pulong, ug ang maong kanaryo mikipatkipat na lang sa iyang mga mata ug milingolingo sa iyang ulo ug . . . Karon, aduna siya’y mga mata, makita niya ang maong propesor. Aduna siya’y mga dalunggan, madungog niya siya. Apan, siyempre, wala niya nasabtan kung unsa ang ginasulti niini. Ngano man? Utok kanaryo ang anaa kaniya. Usa ra siya ka utok-langgam. Mao lang g’yud kana ang anaa kaniya. Wala kaniya ang utok nga iya sa tawo, busa dili siya makapanghunahuna sama sa mga tawo.

²⁵ Ug dili usab ang tawo makapanghunahuna nga sama sa Dios! Mga tawo ra mo, ug ang tanang kalibutanong kaalam wala’y kalainan sa usa ka utok kanaryo. Ang ginabuhat ninyo mao lamang ang pagdaut sa inyong kaugalingon pinaagi niini. Kinahanglan nga maanaa kaninyo ang panghunahuna nga iya ni Cristo.

²⁶ Ang hinungdan nga ang mga tawo nagaadto ug nagapasakup sa mga organisasyon, ug ginapuli ang pagpakiglamano sa mga kamot imbis nga pagpakatawo pag-usab, tungod nga ginapaninguhaan nilang sayloan ang pagkatawo pag-usab. Dili

nila gusto ang pagkatawo pag-usab. Ug sila—sila nakahibalo nga ginatudlo nato kini diha sa Biblia, busa gusto nila nga may pangpuli sila niini. Ug ang mga tawong Pentecostal mao usab ka dautan, nga nagapaninguha ipuli ang kung unsa nga butang! Gusto nila og mas maayong matang. Kinahanglan kini nga klasiko gayud, “Maglamanohay kita ug magpamiyembro sa iglesia, ug pagawisikan na o bautismohan,” o unsa pa man. Nahadlok sila nga matawo pag-usab. Nagatoo gani ako usahay nga nagakahadlok na niini ang Branham Tabernacle!

²⁷ Karon, nasayod kitang tanan nga ang pagkahimugso, dili ko igsapayan kon diin man kini, o asa man, asa man kini dapit, mahugaw kini. Kung usa man kini ka masuso nga gipanganak diha sa usa ka tipun-og sa mga tipaka, diha man sa usa ka magahi nga salog, o sa usa ka gidayan-dayanan og bulok rosas nga lawak sa ospital, mahugaw kini, bisan unsaon pa. Ang pagkapanganak sa usa ka nating baka, ang pagkapanganak sa bisan unsa man, mahugaw kini.

²⁸ Ug ang pagkatawo pag-usab mao gayud ka hugaw sa gihapon! Apan pormal na kaayo ang mga tawo, “Moadto kami didto kon diin nagalamanohay lang sila. Moadto kami didto kon diin wala sila nagasiyagit ug nagapanghilak, ug nagapangdukdok sa altar ug nagasiniyagit.” Gusto ninyong magtinawhanon pag-ayo! Ang gikinahanglan nato mao ang pagkatawo pag-usab, ang maghingutas, nga mao ang nagahatud og Kinabuhi!

²⁹ Ang usa ka binhi, ang gulang na nga patatas, usa ka binhi sa patatas, kuhaa kana nga binhi sa patatas, ug ilubong kini sa yuta. Aron magkaaduna ka og bag-ong mga patatas, kinahanglan nga madunot kanang gulang na nga patatas. Dili makapagawas ang lugas sa mais og bag-ong kinabuhi hangtud nga kini madunot na.

³⁰ Ug ang usa ka lalaki ug babaye dili gayud makabaton og pagkatawo pag-usab hangtud nga ang ilang mga pagka-intelektuwal ug ang ila mismong mga kaugalingon madunot, mamatay, mamatay kini diha sa altar, ug magsinggit, ug magkahugaw-hugaw, paingon sa punto nga matangtang gikan sa inyong kuwelyo ang pagkapormal, ug natawo ka na pag-usab diha sa Espiritu sa Dios. Dili ko igsapayan kon mosiyagit ka man, mosulti og laing mga dila, maglukso-lukso, mukapakapa sama sa manok nga putol na ang ulo niini, ginahimugso mo ang bag-ong Kinabuhi! Apan gipulihan na nato kini og laing butang, gusto na nato og klasikong pamaagi, mao gayud.

³¹ Sa miaging adlaw, niadtong Biernes, ako ug ang akong asawa miadto sa tindahan. Dili ko tuyo nga balik-balikon kini. Apan samtang nagpadayon kami sa paglakaw didto sa dalan, sige ko ilingiw ang akong ulo didto sa pikas palayo, hubo man nga mga babaye. Nagsaad ako sa Dios niadtong nabuta ako, kon Iyang

ayohon ang akong mga mata motan-aw ako sa mga butang nga husto. Ug may ginahuptan ko nga usa ka gamay nga krus nga nagbitay diha sa akong salakyan. Sa diha nga may makita ako og ingon niana, motan-aw ako sa krus ug moingon, “O Dios, Kana ang akong Dalangpanan,” samtang nagtan-aw ako sa krus.

³² Nakita ko kadtong mga babaye. Si Meda miingon, “Wala pa ta’y nakita nga usa ka babaye karong adlaw nga nagsul-ob og palda.” Ug miingon siya, “Bill, tan-awa ra kanang babaye nga aduna’y gagmay nga mga tiranteng libot sa ibabaw sa iyang lawas,” ug miingon, “ang buot mong pasabot kanako nga kanang babaye wala mahibalo nga sayup kana?” Miingon, “kon wala siya mahibalo nga sayup kana, nan siya wala sa iyang maayong panghunahuna.”

³³ Ingon ko, “Kadali lang, honey. Usa siya ka Amerikana, ginabuhat niya lang ang ginabuhat sa mga Amerikanhon.” Miingon ako, “Didto ako kaniadto sa Finland dili palang dugay, pinangga.”

³⁴ Ug nangutana ako didto sa usa ka tawong nagpalingkod kanako, si Doktor Manninen. Ug paadto kami niadto sa—sa mga kaligoanan panglawas, kanang gitawag nila nga sauna, ug pasudlon ka nila ug magbubo og init nga tubig, o tubig didto sa mainit nga mga bato, ug makapasingot gayud kini kanimo. Unya ipaambak ka nila sa nagyelo nga tubig, dayon pakawason. Unya ila kang pasudlon sa usa ka lawak, ug may mga nurse didto, mga babaye nga nagapanglugod sa mga lalaki (ug sila mga hubo), pabalikon sila dayon ngadto sa languyanan. Dili ko mosulod. Ug miingon ako, “Doktor Manninen, sayup kana.”

³⁵ Siya miingon, “Sige kung ingon-ana, Reverend Branham, sayup kana. Kung ingon-ana unsa man ang inyong mga Amerikanong mga Doctor nga pahuboon ang usa ka babaye ug pahigdaon siya sa lamesa, susihon ang tanang kinatawo—kinatawo nga aduna siya? Unsa man ang inyong nurse sa mga ospital?”

³⁶ Ako miingon, “Pasayloa ko, Igsoong Manninen, Manninen, husto ka.”

³⁷ Unsa man kana? Kana’y mga nabatasan na. Sa didto ako sa Paris dili ako halos makatoo niadto, nga ang ihianan alang sa lalaki ug babaye usa ra. Dili ko kadto masabtan, nga ang kasilyas atua sa kilid sa kalye nga parehong alang sa lalaki ug babaye. Dili ako makatoo nga kon ang mga babaye moadto sa baybayon aron sa pagpangaligo, usa ka lalaki ug ang iyang hinigugma, wala sila’y lawak-ilisanan, ilang basta na lang hukason ang tanan nilang ginasuot ngadto sa katapusan nilang gisul-ob, unya motalikod ug magbutang og usa ka gamay nga tirante ug mangaligo na, apan mao g’yud kana. Wala nila ginatagad kini. Usa kini ka nabatasan na didto sa Pransiya.

³⁸ Sa Aprika, ang mga babaye ug mga lalaki, batan-on ug tigulang, wala man lang gisul-ob, nga nagalakaw didto sa mga kasagbutan. Wala'y kasayuran kung unsa ang kasilyas, o ingon-ana nga mga butang, o wala gayud milakaw palayo sa pananaw sa usa'g usa. Apan sila wala masayod sa kalainan. Wala sila mahibalo sa kalainan niini. Apan mga nabatasan na kini sa mga nasud.

³⁹ Apan ingon ko, “Honey, lahi kita, kita’y taga-ubang Nasud. Mga magpapanaw ug mga lumalangyaw kita dinhi, mao kana ang nakapahimo niining mga butanga nga pagkasayup kaayo kon tan-awon. Kay ang Biblia nag-ingon, “Sila nagapamahayag og ingon niana, nagaangkon, ginapakita nila nga mga magpapanaw sila ug mga lumalangyaw, ginapangita nila ang usa ka siyudad nga umalabot.”

⁴⁰ Ang usa ka lalaki o usa ka babaye sa Italya, sa Pransiya, sa Aprika, sa bisan unsa man nga nasud, nga gipanganak pag-usab sa Espiritu Santo, wala gayud nagahimo og ingon niana nga mga butang. Dili sila mosul-ob og ingon niana nga mga bisti. Dili sila manglihok og sama niana, tungod kay sila iya sa laing Nasud, Kinsang Hari ug Magbubuhat mao ang Dios. Taga-Langit kita. Ang espiritu nga anaa sa sulod kanimo, mao ang nagapalihok sa inyong kinabuhi. Kon usa ikaw ka Amerikano, buhaton mo ang ginabuhat sa mga Amerikano. Kon usa ikaw ka taga-Pransiya, buhaton mo ang ginabuhat sa mga taga-Pransiya, ug sawayon ang sa uban. Apan kon ikaw iya sa Dios, mamuhat ka sa paagi nga ginabuhat nila didto sa Langit, tungod kay ang imong Espiritu nagagikan man sa Itaas ug mao kana ang nagakontrolar kanimo.

⁴¹ Usa ka gamay nga butang nga mahimo ninyong tan-awon. Diha sa Kasulatan, kadtong mga nagpangita niining bag-o nga Siyudad, lahi ang mga lihok. Nagpamahayag sila nga mga magpapanaw ug mga lumalangyaw sila. Apan sa mga iya ni Cain, nangahimo silang mga latagaw ug mga mabudhion. Apan ang mga Cristohanon mga magpapanaw ug mga lumalangyaw. Ang usa ka latagaw wala’y balay, ang usa ka mabudhion mao’y tawong mangil-ad. Apan ang magpapanaw usa ka butang nga matuod, ug nagagikan sa usa ka matuod nga kayutaan gikan sa laing Nasud, nga nagapaninguha sa pagpangita sa dalan paingon sa iyang Balay, nga nagapamahayag pinaagi sa iyang pagkinabuhi nga siya aduna sa kung unsang butang nga nagagikan gayud siya sa laing Nasud. Mao kana ang rason.

⁴² Apan bisan pa niana sa kadtong mga tawong nagahimo niana, kadtong mga tawo nga nagasul-ob niadtong mga butanga, tugoti kong suginlan kamo. Didto sa South Africa, sa diha nga nakita ko ang traynta ka libo ka purong mga pagano, hubo, nga mga lumad nga nakatapis sa ilang mga habol. Dise sais-, dise otso-, mga babayeng baynte ka tuig ang mga pangidaron, batanong nga lalaki nga wala ni usa ka tinahi nga mga bisti, nga

nanagtindog didto nga may lapok pa ang ilang mga nawong, ug nga pininturahan, ang ilong nila nga gituhog og mga bukog, ug mga pintol sa kahoy nga nagbitay diha sa ilang mga dalunggan, ug mga krus nga bukog o kung unsa man nga bukog sa tawo diha sa ilang mga buhok, mga ngipon sa kung unsa nga mananap nga nagbitay diha kanila, mga hubo, sama gayud sa pagkahimugso nila dinhi sa kalibutan, ug wala sila nahibalo niini. Apan sa diha nga gidawat nila si Cristo, ug nanagyukbo ug nadawat nila ang Espiritu Santo, nanagpanindog sila ug nangiyugpos sa ilang mga bukton sa pagtabon sa ilang kaulaw ngadto sa ilang sabakan, samtang sila nanglakaw palayo ug nangita og bisti nga ikasul-ob. Ngano man? Nangahimo na silang mga magpapanaw ug mga lumalangyaw ngadto niining kalibutan. Alleluya! Halayo sila kaniadto Kaniya. Oo, sir.

⁴³ Oh, oo, kini nga mga tawo nagapatawag sa ilang mga kaugalingon nga mga Cristohanon. Nahisakup sila og mga iglesia. Mangsangyaw sila ug moingon, “Mga Methodist kami. Mga Baptist kami. Mga Pentecostal kami. Mga Seventh Day Adventist kami. Mga *ingon-ani* kami, *ingon-ana* ug *uban pa*.” Wala kana og usa man lang nga kalambigitan niini. Ang imong espiritu, ang kinabuhi nga anaa kanimo, mao’y nagapalihok ug nagasugid sa kung unsa ikaw. Nag-ingon si Jesus, “Maila ninyo sila pinaagi sa ilang mga bunga.”

⁴⁴ Ang iglesia nahimo na nga sama sa Israel kaniadto, sa una. Ilang nakita ang tanan nga paganhong mga nasud nga aduna’y hari. Ang Dios kaniadto ang ilang Hari. Ug ilang nakita ang paganhong mga nasud ingon nga aduna og mga hari, busa gusto nila manglihok nga sama sa maong paganhong mga nasud, ug mikuha sila og kaugalingon nilang hari. Ug sa diha nga gibuhat nila kadto, nagkaproblema na sila. Misugod na kadto nga hinayhinay’ng misulod. Hinayhinay nga misulod ngadto kanila ang kalibutan. Sa katapusan midangat kini ngadto kang Ahab. Usa ka haring nagaabot pahaduol nga ingon niini, pahaduol nga pahaduol niini, ug nga sa katapusan mipuga kini og kinabuhi gikan kanila. Ug dinha sila mipaingon. Ug sa diha nga miabot na ang matuod nga Hari, wala sila makaila Kaniya.

⁴⁵ Ingon niana usab ang gibuhat sa iglesia. Nagdawat kini. Ania na kamo. Nagdawat kini og pulitika, mga edukasyon. Nagdawat kini og mga organisasyon, kapunongan, dinagku nga mga iglesia, magarayon nga mga magwawali. Ug sa diha nga miabot na ang matuod nga Hari, wala sila makaila Kaniya, ug ilang ginalansang ang mismong Espiritu Santo nga mao ang ilang Hari. Wala sila makaila Kaniya, hinonoa ila Siyang gikataw-an ug giyaga-yagaan. Sama sa gibuhat sa mga Judio ngadto sa ilang Mesias, mao usab ang ginahimo sa iglesia sa ilang Mesias. Wala sila nakahibalo niini. Wala sila’y espirituhanong panabut, tungod kay nadoktrinahan na sila og ayo sa ilang mga panan-aw ug sa kung unsa ang ilang nakita, nga dagkung mga

bilding, nagapaninguhang awaton ang kalibutan. Wala gayud kami nanambag—nanambag nga awaton ninyo ang kalibutan. Nanambag kami sa pagpaubos sa atong mga kaugalingon.

⁴⁶ Ug, ang usa daghan na, diha sa Dios. Ug karon sa mga ebanghelista nga may ministerio sa pagpang-ayo diha sa natad sa pagpang-misyon, aduna’y mga pagkumpitensyahay, nagakumpitensyahanay. Ang usa moingon, “Bueno, dalaygon ang Dios, aduna ko’y mga linibo. Aduna ko’y mas daku nga panagtigum kay sa imoha.” Unsa ma’y kalainan ang nahimo niana? Aduna kami og usa o usa ka milyon, unsa ma’y kalainan ang nahimo niana? Matinud-anon ba kita sa Dios? Matinud-anon ba kita sa Iyang Pulong? Nakalabang ba kita ilalum sa pagsulay nga iya sa Balaang Espiritu? Tinuod ba kini? Mao kana ang pinakamahinungdanong butang.

⁴⁷ Apan nagapakig-kompromiso kita diha sa Biblia. Daghan sa atong mga tawong Pentecostal, diha sa mga pundamental nga Dokrina niining Biblia, ang nagapakig-kompromiso. Aduna’y... Dili ko buot mopasakit og mga kabobot-on. Ania ako sa kaugalingon ko nga simbahan, ug ang pagbati ko nga akong—mahimo ko ang unsa man, sulod sa akong simbahan, tungod kay ginawali ko ang Maayong Balita. Apan aduna’y napulo ka mga linibo nga mga magwawaling Pentecostal nga nahibalo nga wala og ingon nianang butang diha sa Biblia sama sa bautismo diha sa ngalan sa “Amahan, Anak, Espiritu Santo.” Ginahagit ko ang arsobispo, o ang si kinsa man, nga ipakita kanako diin man kon aduna ba gyu’y tawong nabautismohan diha sa ngalan sa “Amahan, Anak, Espiritu Santo.” Apan nagapakig-kompromiso sila, tungod kay ingon niana man ang gibuhit sa maong mga organisasyon. Wala ni usa ka tawo diha sa Bag-ong Tugon, ug sulod sa tulo ka gatus ka mga tuig human niadto, diha sa kasaysayan, kondili puro lang gipangbautismohan diha sa Ngalan ni Jesus Cristo. Unsa man kini? Organisasyon. Kana ang nakapahimo niana. Ang pagpakigkompromiso!

⁴⁸ Ug karon ila nang gipanguka ang tanan nga mga nagapangsangyaw diha sa mga kadalanan. Ilang gitangtang ang tamborin pagawas sa iglesia. Ilang gitangtang ang tanang himaya pagawas sa iglesia, ug midawat og pang-seminaryo nga mga pagwali, hinashasan og ayo nga mga pagwali, nga pinasinaw gayud diha sa katilingban, ug mga kababayen—an nila nga nanagsul-ob og mga syort ug mga sinina nga halos gipatapat na sa panit, ug mga kalalaken—an nga nagapanigarilyo, ug nagasugal, ug nagasulti og mahugaw nga mga pagtiawtiaw. Makauulaw kana sa panan-aw sa Dios! Nahibalo ako nga diretsahan kana, apan panahon na nga aduna’y tawo nga mosulti og ingon nianang butang. Nagapakig-kompromiso, nagauyon-uyon na lang, nagagawi nga sama sa kalibutan!

49 Dili ko igsapayan kon ako magbarug man nga nag-inusara, nga wala’y kauban kondili ang Dios lamang, akong igawali ang Kamatuoran sa Biblia ug barugan Kini. Kon mamatay man ako, pagabarugan ko sa gihapon ang Kamatuoran. Sigurado. Gusto nato ang maong Kamatuoran. Pagaabton ko ang sukod nga dili sumala sa iglesia, kondili pagaabton ko ang maong sukod nga sumala sa Pulong sa Dios.

50 Apan si Delilah, inyo bang namatikdan, nasayod siya nga aduna si Samson og gahum. Ug wala siya nahibalo kon diin napahimutang kana nga gahum. Dili niya masulti kung unsa kadto nga gahum, apan aduna gayud sa kung unsa nga gahum nga gihuptan ni Samson, ug gusto niyang mahibaloan kini. Ug, samtang si Delilah, padayon niya nga ginatintal si Samson diha sa iyang katahum. Oh, makihilawason nga gibistihan niya ang iyang kaugalingon. Ug milakaw-lakaw siya sa atubangan ni Samson ug miagik-ik siya nga sama sa pila ka mga dalagita sa karon, ug—ug uban pa, ug nga gustong manglihok ingon nga sama sa uban pa, usa ka hubo nga babayeng maglilingaw, nagapaningkamot nga danihon si Samson ngadto kaniya.

51 Ingon niana sa gihapon nga butang ang gihimo sa kalibutan ngadto sa iglesia. Karon asa man ang inyong dakung Gahum?

52 “Bueno, kon mag-organisa kami, gubaon niana ang maong Gahum.” Gibuhat kana kaniadto sa Katolikong iglesia.

53 “Apan ang mga Filistehanon anaa kanimo, Samson.” Ug migawas ang usa ka Luther.

54 Unya nag-organisa sila pag-usab. “Kon imo akong gapuson og lain pa nga pisi, magapus ako niana.” Busa gihimo nila kadto.

55 “Ug ang mga Filistehanon anaa kanimo, Samson.” Unsa’y nahitabo? Migawas si Wesley ug gibugto ang maong mga pisi.

56 “Karon dugay mo na akong gilimbongan. Wala ka ba mahibalo nga gihigugma ko ikaw, Samson? Sige na, suginli ako sa matuod nga anaa sa imong kasingkasing.”

“Bueno, gapusa ako og lain na usab nga pisi.”

57 “Sige, karon among buhaton kana.” Unsa man kana? Kana mao ang pisi sa denominasyon.

58 “Pasagdi ako nga mahimong gawasnon, nga wala ako’y denominasyon. Unya, suginlan ko ikaw, mapukan mo na ako.” Mao nga mitungha ang mga Pentecostal. Diin na ang imong Gahum?

“Ang mga Filistehanon anaa kanimo.” Ug iyang gipangbugto na usab ang mga pisi.

59 Apan unsa karon ang nahitabo? Nagkaaduna ang mga Pentecostal, og bantugan nga Doktor sa Dibinidad aron mag-pastor kanila, nga pipila ka inila nga mga tawo. Nagkaaduna sila

og ingon ka daghan nga eskwelahan ug mga seremonya sama sa mga Methodist o Baptist, o nga anaa sa tanang uban pa kanila. Adto ka sulod sa usa ka simbahan ug dili ka makadungog og usa ka “amen,” ingon ka bugnaw gayud nga sama sa usa ka pundok sa mga Eskimo nga gikan mismo sa North Pole. Pagkabugnaw! Wala’y pagbalibali! “Ug karon ang mga Filistehanon anaa na kanimo, Samson.”

⁶⁰ Ang mga Filistehanon anaa na kanimo, Amerika. Diin na kadtong pagka-usa diha sa espiritu? Diin na diha ang pagka-usa sa Pentecostes? Ang mga Assemblies of God, ug ang United, ug ang church of God, ug *kini, kana, ang uban pa*, nga ang matag usa aduna’y iyahang nagkalain-laing ismo, kining usa aduna og *ingon niana*, ug kining usa usab aduna og *ingon niana*. Nagkabulagbulag na kita og ayo hangtud nga moadto ka sa usa ka siyudad sa pagpahigayon og usa ka rebaybal, kon paluyohan kini sa usa ka iglesia, ang tanang uban pa kanila dili man lang motambong niini. Ang mga Komunista anaa na kanimo, Amerika.

⁶¹ Diin na ang atong Gahum? Diin na ang atong himaya? Unsa man kini? Tungod kay nag-apas kita og kaalam sa tawo imbis nga ang Gahum sa Dios! Aba, nahimo nila ang atong mga magwawali ug ang ingon-anang mga butang nga pagkatuskig na ug pormal na kaayo, hangtud nga naorganisa na nila kita nga pagkapormal na gayud kanato ug mga masukihon na, hangtud ang mga tawo... Nakadungog ka pa ba og usa ka pagsinggit sulod sa iglesia? Wala ka na gayud madungog nga paghilak ni kinsa man. Ang mga lingkuranan sa mga pagbakho gipangbutang na didto sa basement. Wala na ang himaya sa iglesia. Ang ginabuhat na lang nato mao ang paglingkod dinha sa ingon ka tuskig nga mahimo nato. Dili kita gawasnon. Nakagapus kita. Ang Yawa, pinaagi sa pang-moderno niyang mga demonyo, migapus sa iglesia nga iya sa buhing Dios. Husto kana. Wala na’y Gahum sulod sa iglesia. Wala na’y kagawasan. Ang mga tawo pormal na kaayo ug pagkagahi na! Aba, ang Dios nga mahimong mokanaug diha sa taliwala sa mga tawong Pentecostal, ug ipakita nga Siya’y Dios, ug pamatud-an ang Iyang mga Ilhanan sa Iyang pagkabanhaw, wala na gani nakapakurog kanila. Himaya! Aba, makauulaw kana! Nagabiyaha ako sa tibuok nasud, nga ang Dios nagapamuhat, nagapakita og mga ilhanan, ug ang mga tawo nagalingkod lang, ug, “Bueno, siguro maayo man kana. Oh, kabalo ko nga mahimo kana.” Wala kadto makapalihok kanila! Ngano man? Nagapus na sila tungod ni Delilah, tungod sa kalibutan. Naposasan sila.

⁶² Napaingon na gani sila karon ngadto sa, nagapos na sila ngadto sa usa ka kumpederasyon. “Ang mga Filistehanon anaa na kanimo, Samson.” Unsa ma’y imong buhaton mahitungod niana?

63 “Oh, aduna kami og dagkung mga denominasyon.” Sigurado. “Mas daghan na kami og mga miyembro kay sa kaniadto.” Apan asa man ang Espiritu? Asa na man ang Espiritu Santo?

64 Mao kana ang gibuhat sa Yawa. Gidani niini ang iglesia. Padayon nga ginadani niini ang iglesia, “Ari ka, hatagan ko ikaw og usa ka bantugan og daku nga tabernakulo dinhi kon buhaton mo lang *kini*. Kon mapalagpot mo kanang panatikong magwawali nga anaa kanimo, ug magkuha og usa ka tawong, usa ka Doktor sa Dibinidad nga utokan, mohimo kita’g daku usa ka matahum og klasikong iglesia ug mahisama na kita kanila.” Makauulaw ka! Mas gustohon ko pa ang usa ka tawong wala’y hibalo bahin sa mga liso sa kape, apan puno hinoon sa Espiritu Santo, nga wala nagapakig-kompromiso, sa Gahum sa Dios.

65 Apan nahimo na kining, oh, pormal na kaayo, hangtud kon aduna ma’y usa ka kabus nga balaan nga makatambong sa panagtigum ug misulti sa laing mga dila, o medyo misinggit, o mihimo og ingon nianang butang, ug ang tanan na kanila manglingi ug tan-awon. “Unsa man kana? Bueno, ngano kaha? Siguradong usa gayud kana ka panatikong gikan sa kung asa nga dapit.” Nahibalo kamo nga kana ang kamatuoran! Pipila ka kabus nga mga balaan ang nakatambong lang, igong nalipay nga gipataas ang ilang mga kamot, ug misinggit ug gidayeg ang Ginoo, usa nga nagasinggit og “amen” ngadto sa pagwali sa Maayong Balita, ug ang tanang uban pa kanila mangliso ug tan-awon unsa’y iyang gisulti. Mga Pentecostal kana. Unsa na’y nahitabo? Nag-awat-awat na kamo sa mga Methodist, sa mga Baptist, nag-awat-awat na sila ngadto sa mga Katoliko; ang Katoliko usab miawat-awat sa impiyerno. Ug, tanan-tanan sila, miawat-awat ngadto sa impiyerno! Husto.

66 Nadani na kamo ni Delilah ngadto sa dagkung mga iglesia, hinashasan, edukado nga mga ministro, ginapili ang mas maayong klase. “Bueno, nahibalo ka, si *Ingon-ani ug si ingon-ana* dinhi usa ka milyonaryo, kung mapasulod lang nato unta siya sa atong kongregasyon! Oh, sus!” Kon wala pa siya natawo pag-usab, nan dili siya takus nga maanaa dinha. Dili ko igsapayan kon aduna man siya’y minilyon nga mga dolyares. Kon nagapanag-iya man siya og kap-atan ka mga Cadillac, bisan unsa man ang anaa kaniya, kinahanglan nga matawo siya pag-usab, magapaubos ngadto sa usa ka bag-ong pagkahimugso ug kinahanglan nga mabag-o ang iyang kinabuhi pinaagi sa Espiritu Santo, ug mogula siya didto gikan sa usa ka pagkatawo pag-usab, magsinloksinlok (pasayloa ko), maghilaka ug magsiyagit, ug magbuhat sa kung unsa na lang sama sa ginahimo sa uban pa kanila, ug magkinabuhi sa kinabuhi pagkahuman niana sa pagpamatuod nga naangkon niya Kini. Amen. Mao kana ang gikinahanglan ninyo.

67 “Samson, ang mga Filistehanon anaa na kanimo.” Ang Komunista anaa na kanimo. Ang kalibutan anaa na kanimo. Ang Yawa anaa na kanimo.

68 Mobalik sila ug makita nila ang Espiritu sa Dios nga nagapamuhat og mga milagro ug nagapamuhat sa mga butang sa Iyang pagkabanhaw, kon unsa’y gisaad ni Jesus, moingon sila, “Kahibalo mo, aduna siguro si Igsoong Branham og daghang mental telepathy. Ang giingon sa pastor ko nga iya kana sa Yawa.”

69 Ikaw nga makalolooy, hipokritong, limbongan nga dili magtotoo, hinashasan og ayo, ikaw nga lobo nga nagsul-ob og pagka-karnero! Nag-ingon si Jesus, “Kon nakaila kamo Kanako, nakaila kamo unta sa Akong adlaw.” Apan aduna kamo’y pundok sa mga Saulo nga nagapaninguhang himoon kamo nga sama sa uban diha sa kalibutan.

70 Gusto namo ang usa ka pundok sa mga kalalaken-an sa Dios nga wala nagapakig-kompromiso sa Pulong, kondili ginawali ang Kamatuoran ug ginabarugan ang bautismo sa Balaang Espiritu.

71 Apan unsa man ang gihimo sa kalibutan? Gikiskisan niini ang tanan ninyong Gahum. Gipanganak kamo nga Nazareo, Pentecostes, apan nakiskisan na gayud sa kalibutan ang inyong Gahum. Karon ingon na ka pormal kini sama sa uban pa kanila.

72 Unsa na ma’y atong pagabuhaton? Unsa ma’y mahimong mahitabo? Aduna’y usa ka mahimayaong butang nga mahunahuna ko aron tapuson kini nga hilisgutan.

73 Samtang gigapus si Samson kaniadto! Dili na nato mahimo nga magkaaduna og usa ka rebaybal. Paminawa ang atong matinud-anon nga Igsoon, si Billy Graham, “Rebaybal sa atong panahon!” Paminawa si Oral Roberts nga nagasinggit, “Rebaybal sa atong panahon!” Paminawa ang uban pa kanila, “Rebaybal sa atong panahon!” Unsaon man nato pagkaaduna og rebaybal sa diha nga nakagapus man kita? Atong gigapus ang Balaang Espiritu, tungod sa atong mga organisasyon ug mga tradisyon, ug dili kita mahimong magkaaduna og rebaybal nga iya sa Espiritu Santo. Amen. Nasayod ako nga makapaso kana nga kainit, uban sa tiyempo sa panahon, apan kini ang Kamatuoran. Unsaon nato sa pagpakabaton og rebaybal nga iya sa Espiritu Santo samtang kita nagapus man pag-ayo ug pormal na! “May dagway sa pagka-diosnon,” ang ingon sa Biblia nga aduna sila. “May dagway sa pagka-diosnon, apan ipanghimakak ang Gahum niini.” Ang gahum sa unsa? Ang gahum ba sa organisasyon? Ang gahum ba sa kalibutan? Ang gahum ba sa iglesia? Ang Gahum nga iya sa Espiritu Santo! Mao kana ang tinago nga dapit diha sa iglesia. Ug sa diha nga ang iglesia nagagamit na og edukado nga mga magwawali, ug dinagku nga mga bilding ug dinayandayanan nga mga butang, imbis

nga ang kinaraan na nga Espiritu Santo, mas maayo pa nga moadto na usab sila ngadto sa pagpangmisyon. Amen. Tinuod. Unsaon man nimo pagkaaduna og rebaybal sa Espiritu Santo, ug ginapalong man sa mga tawo ang kainit Niini ug ginagapus Kini ug mangahadlok man Niini? Dinha niana ang problema.

⁷⁴ “Ang mga Filistehanon anaa na kanimo.” Apan ang usa ka bulahang paglaum nga ania kanato, samtang nga si Samson atua sa bilangguan. . .

⁷⁵ Unsa man ang unang butang nga ilang gibuhat sa diha nga ila siyang nadakpan? Ila siyang gigapus, una. Ilang gikuha ang iyang Gahum gikan kaniya, nahibal-an na nila ang iyang sekreto. Nahibal-an nila ang inyong sekreto. Nahibal-an sa kalibutan ang inyong sekreto. Karon kamong mga kababayenan nagapaputol na sa inyong mga buhok, nga sama na sa kalibutan. Kamong mga kalalaken-an nagakinabuhi ug nagalihok nga sama na sa kalibutan. Okay lang gayud, nga mag-estorya og mga panistis ug mahugaw nga mga katistisan, ug mogawas ug manigarilyo’g ginagmay, ug nagagawas nga kuyog ang mga asawa sa ubang lalaki, ug tanang uban pa nga sama niana, maghugoyhugoy sa pag-inum-inom ginagmay aron maprotektahan ang imong trabaho. Palabihon ko pa nga nakahapa na lang ug nagakaon og biskwit ug nagainom og tubig nga gikan sa sapa, ug magpabilin nga limpyo ug putli sa atubangan sa Dios, kay sa makig-kompromiso alang sa kung unsa nga matang sa trabaho. Husto kana. Tinuod. Nagapabilin nga matinud-anon sa Dios.

⁷⁶ “Samson, ang mga Filistehanon anaa na kanimo.” Branham Tabernacle, ang pagka-kalibutanon hinayhinay na nga nagasulod sa taliwala kaninyo. Unsa man ang mahitungod niini? Inyo bang gibutyag ang inyong sekreto? Gibutyag n’yo na ba ang inyong sekretong gihatag kaninyo sa Dios sa diha nga nagaligidligid pa kamo niadto sa mga ginabasan pipila na ka tuig ang milabay? Gitugotan ba ninyo nga makasulod kini hinayhinay gamit ang pang-katilingban, pormal nga pagsimba? Unsa ba’y nahitabo kaninyo? Nahimo sa Dios nga mokanaug ug namuhat og milagro ug miadto mismo ngadto sa mga nanambong ug ginasugid ngadto sa mga tawo ang mga tinago sa ilang mga kasingkasing, ug tanan na, ug mang-ayo og mga masakiton ug mga nanag-antus, ug mangbuhat og mga ilhanan ug mga katingalahan, ug magwali sa Iyang Pulong sumala sa ilang masarangan, pinaagi sa Espiritu Santo; ug moingon ang mga tawo, “Bueno, siguro maayo man kana. Malipay man kami nga maminaw niini usahay, kon kami dili kapoy kaayo.” Kana ang Branham Tabernacle. Ang mga Filistehanon anaa na kanimo.

⁷⁷ Sa dihang, naandan sa una nga pagdinha na sa pagwali sa Pulong, ug ang mga balaan kaniadto nga may mga luha diha sa ilang mga mata, manindog ug molakaw, nagabakho, tingali nga wala’y ginasulti ni usa ka pulong, maglakaw-lakaw lang, mga

duha o tulo ka higayon, ug molingkud na, nga napuno gayud sa Espiritu Santo! Gipakaon sila sa Pulong! “Ang tawo mabuhi dili sa tinapay lamang, kondili sa matag Pulong nga nagagula sa baba sa Dios.” Ang mga Filistehanon anaa na kanimo, Branham Tabernacle.

Ang mga Filistehanon anaa na kanimo, mga Pentecostal.

⁷⁸ Siyempre, nadakpan na kamo sa mga Filistehanon, ang uban pa kaninyo, dugay nang panahon kaniadto sa diha nga giorganisa ninyo ang inyong mga kaugalingon sa pagkahugot kaayo, nga wala’y sarang makasulod gawas kon ikaw usa ka Presbyterian, Baptist, Methodist, Katoliko, o unsa man. Wala na kamo’y pagpakabana ngadto sa uban pa.

⁷⁹ Busa, rebaybal ba sa atong panahon? Unsaon man nato sa pagpakabaton niana kung ang kasagaran nga nagapasiugda sa maong mga rebaybal nagapus na sa kalibutan? Dili mosalmot dinha ang Dios kon diin aduna ang kalibutan, makalaum ka gayud niana. Nagapakig-uban kamo sa kalibutan, kung ingon ana—mao na dayon kana. Sa diha nga inyong hinayhinay tugotan ang kalibutan sa pagsulod, nagapanglihok na kamo nga sama sa kalibutan, kung ingon—ana tapus na kamo. Apan sa diha nga inyong hubaron ang tanan nga pagkagapus gikan sa kalibutan, ug moduol ngadto sa Dios, pagagamiton kamo sa Dios gawas kon kamo magpading na usab didto.

⁸⁰ Ania ang bugtong paglaum nga ania kanako niining buntaga, sa pagtiwas niining akong mansahe, mao kini, “samtang nga nagapus si Samson kaniadto, usa ka bag-ong nanubo nga mga buhok ang nanag-as.”

⁸¹ Magapadala ang Dios og usa na usab ka Iglesia sa dili pa ang katapusan sa panahon, nga mahimong mokunsad kaniya ang Gahum sa Espiritu Santo, diha sa mga pagpadayag sa Espiritu, ug nga mahimong monunot ang Markos 16 sa maong Iglesia, Mga Buhat 2:4, Mga Buhat 2:38, ang tanan niini maganunot gayud sa Iglesia. Nag-uban kaniadto sa mga apostoles ang mga ilhanan ug mga katingalahan. Dagku nga mga ilhanan sa Iyang pagkabanhaw ang nag-uban kanila kaniadto. Samtang nga anaa kita sa bilangguan, sigurado nga ang Dios nagapatubo og usa ka tanum kon diin man, alang sa katapusan og daku nga pag-ani. Hinaut nga ikaw kini, higala ko nga Cristohanon nga ania dinhi ning buntaga, hinaut nga misugod na sa pagdaku ang imong kusog. Nagaampo ako nga kining Mensahe niining buntaga, ug didto sa mga kayutaan diin ngadto kini mahiadto, nagasalig ako nga kining Mensahe makatabang sa paghatud og bitamina ngadto sa inyong sistema nga magpatubo og usa ka Espirituhanong Gahum balik sa inyong kinabuhi pag-usab.

Atong iduku ang atong mga ulo ug mag-ampo.

⁸² Oh Ginoong Dios, ang Magbubuhay sa mga Langit ug sa yuta, ang Mag-uugmad sa Kinabuhing Dayon, ug ang

Maghahatag sa tanang maayo ug espirituhanong mga gasa, gamita kini nga mga pulong ning buntaga ug ipahimutang ang mga niini ngadto sa mga kasingkasing, ug bisbisi ang mga niini, Ginoo. Hinaut nga ang maong mga tawo magaampo alang niining mga butanga, nga makita nga nadani na sa kalibutan ang iglesia ug sa kaulahian nahibaloan ang Gahum niini, nakaplagan ang sekretong dapit niini, nakaplagan kon diin nahimutang ang sekreto niini, ug patangtang kini nga gikiskis. Nangadani na ang mga tawo nga kaniadto nagasinggit og kadaugan, nga aduna'y kadaugan kaniadto, ug nangakiskisan na sila palayo, aron magpabilin na lang sa balay kon Miyerkules sa gabii aron manan-aw sa programa sa telebisyon. Gipangtangtang ang maong kalipay diha sa ilang mga kasingkasing ug gipanghatagan sila og dugang pa nga gugma alang sa kalibutan kay sa ang anaa kanila alang sa Dios. Gipanghatagan sila og dugang pa nga iya sa kalibutan, para magkalibutanon na, dugang pa nga mga pagpangandoy alang sa mga kalibutanong kalipayan kay sa pagbaton og mga pagwali sa Maayong Balita. Kon wala pa diha og inila nga mga banda ug kung unsa na lang nga ginapanghimo, ug mga paghudyaka ug kung unsa na lang, kung ingon-ana ayaw na nila niadtong karaang Maayong Balita, ayaw nila, sa kadtong mga nagadala og luha sa kalipay ngadto sa kalag, sa kadtong nagadala pabalik sa Diosnong mga pagpang-ayo, sa kadtong nagapahauli sa apostolikanhong mga gasa ngadto sa iglesia, nga nagahatud sa nabanhaw nga Cristo, ang Mesias niining adlawa.

⁸³ Apan maingon nga ang Israel kaniadto gigapus sa—sa ilang mga hari, aron dili sila makasunod sa matuod nga Hari; ug ang maong matuod nga Hari, nga sa dihang miabot Siya, wala sila makaila Kaniya. Mao man usab kini sa karon. Oh Ginoo, Hari sa Kahimayaan nga nadayag diha sa porma sa Espiritu Santo, ug, Ginoo, wala sila mahibalo niini. Wala sila makaila niini. Hugot na kaayo silang naorganisa, nga dili na sila makasabot niini, tungod kay wala man kini diha sa ilang organisasyon. Ginoo, usa kini ka buhat sa Yawa nga mao'y naghimo niini ngadto sa mga tawo.

⁸⁴ Hinaut nga ang Samson sa Dios, hinaut nga ang mga matitud-anon diha sa kasingkasing, kadtong mga nagapangandoy ug nagahilak, ug nagapangaliyupo ug padayon nga nagapanghawid, hinaut nga magpabilin sila diha niana, Ginoo, hangtud nga kining bag-ong mga nanubo nanag-as na, hangtud nga magkaaduna na usab og kalipay diha sa Sion, ug may mogawas nga usa ka panon nga makahimo sa pag-ila ug pagsabot, nga makaila sa Mesias ug sa maong tinago nga Gahum nga natago gikan sa kalibutan, nga ang kalibutan dili karon makasabot. Itugot, Ginoo, nga makita nila kini. Kay among ginapangamuyo kini sa Ngalan ni Jesus. Amen.

[Blangko nga bahin sa teyp—Ed.]

. . . Power just now,
O Lord, send the Power just now
And baptize every one.

They were in the upper chamber,
They were all with one accord,
When the Holy Ghost descended
That was promise by our Lord.

O Lord, send Your Power just now,
O Lord, send Your Power just now;
O Lord, send the Power just now,
And baptize every one.

⁸⁵ Gihigugma ko gayud Siya! Nga ginapadala lang ang Iyang Gahum! Atua sila didto sa hataas nga lawak, ang tanan nagkahiusa. Ang tanan nga iya sa kalibutan natangtang na gikan kanila. Hingpit na sila nga nabasiyo, ug nga mikunsad ang Espiritu Santo.

⁸⁶ Sa karon moingon sila, “Ari ka, magpamiyembro ka sa Iglesia, isulat lang ang imong ngalan diha sa libro. O pagduko ug mag-ingon, ‘Akong ginapahayag si Cristo ingon nga anak sa Dios,’ tindog na.” Ginahimo usab sa Yawa ang maong butang. Sigurado. Nabautismohan ang Yawa sa diha nga nabautismohan si Judas. Ang Yawa nagsangyaw ug nagwali sa Maayong Balita sa diha nga misangyaw si Judas ug miwali sa Maayong Balita. Apan ang Yawa wala makabaton sa Espiritu Santo. Mao kana. Dinha kon diin napahimutang ang tinago nga Gahum, kanang pagkabanhaw, nga siguradong nahibalo gayud, nga wala’y ni anino sa pagduhaduha. Amen.

⁸⁷ Ania Siya karon. Kanang mao ra nga Espiritu Santo, kanang Usa nga atua kaniadto sa Mesias, anaa sa gihapon diha sa Iyang Iglesia. Wala gayud Siya nagabiya. “Ako magauban kaninyo sa kanunay, bisan diha kaninyo, hangtud sa katapusan sa kalibutan. Mamaanaa Ako. Ang mga buhat nga Akong ginabuhat, pagabuhaton usab ninyo. Labaw pa niini ang inyong pagabuhaton, kay moadto man Ako sa Akong Amahan.”

⁸⁸ Apan nagapakigkompromiso ang kalibutan diha niana, “Oh, nangagi na kadto nga mga adlaw!” Ingon niana gayud ang gusto sa Yawa nga pagabuhaton ninyo. Gusto nila nga magmadanihon kamo. Ang gusto sa Dios nga mabautismohan kamo. Ang gusto sa Dios kaninyo. . . Moingon ka, “Oh, dili ako motoo nianang tanan nga mga ginapangbuhat nila.” Sige padayon lang kamo ug pagkinabuhi, sige lang ug magkinabuhi kamo diha sa inyong kasal-anan, pagkinabuhi kamo diha sa inyong kasal-anan. Apan hangtud nga kamo madunot na, hangtud madunot na kamo diha sa inyong mga ideya, hangtud nga madunot na kamo sa inyong kaugalingong mga urog, ug mabag-o ang kinabuhi ug nga

matawo pag-usab, ug kanang bag-ong Kinabuhi tuman nga lahi na gayud kay sa kadtong usa nga gituslob didto.

⁸⁹ Nagakahulog nga dalag ang usa ka lugas sa mais, nagatubo usab kini ingon nga lunhaw. Nagakahulog kini nga magahi, nga pinutos, motubo kini nga malubay-lubay ug mopasignunot sa huyop sa hangin. Oh, himaya! Alleluyah! Sa diha nga ang hangin nagasugod na sa paghuyop, ang lugas wala'y mahimo kondili mopasignunot kini, moirog, apan ang gamay—ang gamay nga dahon molubay-lubay ug nagmaya, nagatubo kung ingon-ana, ginapalig-on ang kaugalingon niini. Dili gayud kini mamahimong usa ka dahon hangtud nga ang mais mamatay ug madunot. Dili lamang nga mamatay; kondili nga madunot gayud. Dili na gayud makabalik pa pag-usab, apan nagagula na gikan niini ang kinabuhi.

⁹⁰ Sumala sa akong giingon dili pa lamang dugay, ang pagkahimugso usa ka makapaluod nga butang, mahugaw, mangil-ad, ang pinakahugaw sa mga mahugaw, apan dinha niana ang kinabuhi. Sa diha nga ilhon ninyo ang inyong kaugalingon nga mahugaw, ilhon nga mahugaw ang inyong Methodist, Baptist ug Pentecostal nga mga kredo, ug nga mamatay gayud diha sa altar, kung ingon-ana moabot ang bag-ong kinabuhi. Ipahitaas kamo sa Espiritu Santo nga labaw pa niana; inyong makita ang Dios.

⁹¹ Makita nato Siya sa usa ka mahimaya-ong adlaw. Sa umalabot nga adlaw sa dapit nga lagpas na sa tawhanong panabut, ato Siyang makita. Nagatoo ba kamo niana? Sa umalabot nga adlaw sa dapit nga lagpas na sa tawhanong panabut, didto may nagahulat alang kanako og usa ka malipayong ugma.

⁹² Nagatindog ako dinhi sa kanto nga dapit kagabii, ug abi ko nga nakita ko si Rabbi Lawson. Sa una nga ania pa siya dinhi, ug maglakaw-lakaw nga nakapanghawid nga dala ang iyang karaang sungkod ug moablay kanako, moablay kanako nga dala ang iyang sungkod, dinhi ibabaw sa pulpito, ug ginakanta kana nga alawiton, “Didto may nagahulat kanako nga usa . . .” [Blangko nga bahin sa teyp—Ed.] . . . ? . . .

⁹³ May usa ka butang nga nahitabo! Gitangtang niini pagawas ang kalibutan. Nagsugod nga lahi na ang panan-aw ko sa mga butang. Nahingawa ako pag-ayo kaniadto mahitungod sa ginapangbuhat niining mga katawhang Amerikano, nga wala'y puas, sa kada tuig na lang, nga makita ang maong mga kababayan-an ug mga kalalaken-an kung giunsa na nila sa pagpakaulaw sa ilang mga kaugalingon ug pagpakasala, hangtud nga hapit na ako mahugno, sa duha o tulo na ka higayon, sa pagkabalaka niana. Kagahapon, ang giingon ko sa Dios, “Dili na ako magkabalaka pa. Nag-ingon na ang Imong Pulong nga mamaingon niana kini. Apan magatindog ako diha

sa gawang ug magsinggit batok niini, uban ang tanan-tanan nga ania kanako.”

⁹⁴ Niadtong miaging adlaw, atua ako sa Green’s Mill, sa akong langub, pasulod gayud didto sa kamingawan, mga tibuok adlaw na akong miampo. Ug diha sa mga alas tres, pasalop na ang adlaw, ug nagatindog ako didto nga nagatan-aw didto sa pikas bahin, nga migawas na sa langub, nga nagatindog ako didto ibabaw sa daku nga bato. Ug nagatindog ako didto, nagalantaw sa Sidlakan, nga nagadayeg sa Ginoo. Ug makita ko ang adlaw nga nagasalup sa likod sa mga kakahoyan ibabaw sa bukid didto, sa diha nga nagalantaw ako ngadto sa pikas dalama paingon didto sa uban pa nga dal-og, ug gampong ang mga kadahunan niini, nga pagkamalinawon niadto. Ug miingon ako, “Ginoo, usa ka adlaw Imong gipatago si Moises didto sa liki sa usa ka dakung bato, ug miagi Ka sa duol niya, tungod kay siya kaniadto gikapuyan na. Apan miagi Ka, ang ingon niya niini nga, ‘sama kadto og likod sa usa ka tawo.’” Ingon ko, “Itago ako sa maong liki sa bato, Ginoo.” Sa maong higayon, didto sa usa ko ka kilid, dihay miabot nga diyutay nga Hangin nga nagahuyohoy didto sa mga kakahuyan. Nagasige kadto lihok, nga miadto mismo sa kilid ko, usa ka diyutay nga Hangin nga nagalihok-lihok didto, miabot didto gikan pa sa mga kakahoyan. Mitindog ako didto.

Some day, God only knows just where or when,
The wheels of mortal life will all stand still,
Then I shall go to dwell on Zion’s hill.

Some day beyond the reach of mortal ken,
Some day, God only knows just where or when,
(Unsa’y mahitabo? Matapus na kini, ang tanan
niining mga ligid nga nagatuyok.) The wheels
of mortal life shall all stand still,
Then we shall go to dwell on Zion’s hill.

Swing low, sweet chariot,
Coming for to carry me Home;
Swing low, sweet chariot,
Coming for to carry me Home.

If you get there before I do,
Coming for to carry me Home;
Tell Brother Bosworth, and all my friends, too,
Just coming for to carry me Home.

Now swing low... (Moabot ang adlaw
mopaubos kini ug sakgawon ako)...
char-...
(Magakalayo ang tanang kahoy; ang mga
Manolunda sa Dios, ang carro nga
nagakalayo)... for to carry me Home;
Swing low, sweet chariot,
Coming for to carry me Home.

95 Usa sa niining mga adlaw, usa sa niining mga adlaw diha sa ubos na nga bahin sa oras sa akong kamatayon, ako'y magapaabot Kaniya sa pag-abot Niya. Husto kana.

I look over Jordan and what did I see
Coming for to carry me Home; (sama sa
tigulang nga si Elias nga nagalantaw ngadto
sa Jordan)

A band of bright Angels coming after me,
They were coming for to carry me Home.

Swing low, get down low, sweet chariot,
Coming for to carry me Home;
Swing low, sweet chariot,
Coming for to carry me Home.

96 Ang Ginoong Jesus, ang dalaygon nga Kutsero niining carro, ang Piloto didto sa karaang barko sa Sion, ang barko sa Kinabuhi, nga nagapanaug nganhing bildinga, nga nagapakigsulti, ania ang Iyang Presensya. Ania ang mismong Balaang Espiritu nga nagbanhaw Kaniya gikan sa lubnganan.

97 Ingon nga wala sila nakapanghatag og mga prayer card, aduna ba dinhi nga gikan pa sa gawas nga lungsod, nga wala ko nakaila, nga ania dinhi aron sa pagpaampo? Ipataas ang inyong mga kamot, kadtong mga wala ko makaila. Ipataas ang inyong mga kamot, kadtong mga wala ko makaila. Ikaw, ikaw diha. Siguro ang gamay nga lalaki nga may bigote nga anaa diha sa likod, aduna'y nagpataas sa ilang kamot diha sa likod. Oo, ikaw, nagpataas ka ba sa imong kamot? Sige. Diha sa likod, ikaw sir. Sige. Tanan ba kamo nga dili ko kaila? Kanang Ginoong Jesus, ang mao ra nga Magbalantay sa panon ang ania dinhi, nagatoo ba kamo nga matuod ang Iyang mga saad? Siya'y nagadihog sa Iyang iglesia, ug "Ang mga buhat nga Akong ginabuhat, pagabuhaton usab, ninyo. Ug labaw pa gani ang inyong pagabuhaton, kay moadto man Ako sa Akong Amahan. Labaw pa niini!" Nagatoo ba kamo niana?

98 Nagpataas ka ba sa imong mga kamot nga wala ka makaila kanako? Nagatoo ka ba nga ang Dios makasugid kanako kung unsa ang anaa sa imong kasingkasing, nga makatug-an kanako sama sa Iyang gihimo kaniadto sa babaye nga mihikap sa Iyang bisti? Nagatoo ka ba nga Siya ang Labaw'ng Sacerdote nga mahimong matandog sa atong mga kaluyahon? Kon igatug-an sa Dios kanako ang imong kahimtang, motoo ka ba nga ako mao ang Iyang Propeta, motoo nga ania karon ang Iyang Presensya ug mao kana kon ngano nga Iyang gitugot kini? Nagaampo ka alang sa imong asawa. Aduna siya'y piang sa bat-ang, nalisa nga bat-ang. Husto kana. Kon husto kini, tindog ka. Sige, lakaw og hipalgan mo siya, nga ayo na. Amen.

99 Unsa man ikaw diha sa likod, ang gamay nga lalaki nga nagpataas kaganina, nga may bigote? Nagatoo ka ba sa tibuok

mong kasingkasing? Nagatoo ka ba nga mahimong isulti sa Dios kanako ang imong mga problema? Nagatoo ka ba nga ang imong anak nga lalaki mamaayo na? Nagatoo ka? Aduna ka'y batang lalaki nga aduna'y cerebral palsy. Husto kana. Dili ka. . . Taga-Kentucky siya. Kon husto kana, ipataas ang imong kamot. Wala ako makaila kanimo, dili ba? Kon tinuod kana. . . ipataas ang imong mga kamot nga sama *niini*, dili kita magkaila sa usa'g usa. Husto kana. Nagasalig sa Dios. Nagatoo ka ba? Sa diha nga nagatoo ka, hipalgan mo ang imong batang lalaki sa paagi nga ginatoohan mo. Ibutang lang gayud kana sa imong kasingkasing.

¹⁰⁰ Kinsa man ang mga ania dinhi nga nagpataas sa ilang mga kamot, nga wala ko—wala. . . Ikaw ba kadto? Sige, mister, nagatoo ka ba kanako nga Propeta sa Dios? [Ang maong tawo nagaingon, “Amen.”—Ed.] Nagatoo ka ba, sa tibuok mong kasingkasing? Dili mo na kinahanglan nga magduol pa, magtindog ka lang dinha. Sige, sir, unsa ma'y imong sakit, aduna ka'y sugar diabetes. [“Husto kana.”] Ug ginapahasol niini ang imong tiil. [“Oo.”] Taga-Ohio ka. [“Oo.”] Mr. Miller ang imong ngalan. [“Husto kana.”] Pauli ka na ug mamaayo ka. Sige, toohi sa tibuok mong kasingkasing. Sige.

Toohan ninyo sa . . . Toohi kini. Kon mahimo ninyong toohan!

¹⁰¹ Ang babayeng naglingkod dinhi, gipataas mo ba ang imong kamot? Dakuon nga babaye, naka-antipara, nagatoo ka ba uban sa tibuok mong kasingkasing? Nagatoo ka ba uban sa. . . Nagatoo ka ba kanako ingon nga alagad sa Dios? Nagatoo ka? Sige, kon mahimo sa Dios nga isulti kanako kung unsay imong sakit, motoo ka ba? Sakit sa kasingkasing. Sige, ipataas ang imong kamot kon husto kana. Sige.

¹⁰² Ang babaye dinhi nga sunod nimo, nga nagpataas. Kasingkasing; apan ang imong mga mata ang matuod niini. Nakaila ko kaniya. Sige, kon mahimo mong toohan!

¹⁰³ Dinha sa likod, ang sunod nga lalaki diha sa likod aduna'y sakit sa kasingkasing, usab, ug usa ka sakit sa panit. Nagatoo ka ba nga pagaayohon ka sa Dios? Nagatoo ka ba, sir?

¹⁰⁴ Aduna'y lalaki dinha sa likod kon asa man, nagpataas sa iyang mga kamot nga dili. . . Mr. Schubert. Sige, sir, Sige, nagatoo ka ba? Kini alang sa imong mga mata, usab, dili ba? Nagaampo ka para sa imong inahan nga naglingkod dinha dapit, usab. Kon husto kana, ipataas ang imong kamot. Dili kita magkaila. Husto ba kana? Maglamano hay kamo, maglamano hay kamo sa usa'g usa. Sige, husto kana. Kon mahimo mong toohan, madawat mo!

¹⁰⁵ Ang nabanhaw nga si Jesus Cristo ania karon sulod sa bilding, Siya ang Usa nga mao ra sa gihapon. Unsa man ang ginahimo niini kaninyo? Gitugotan ba ninyo nga sipsipon sa kalibutan ang tanang kusog gikan kaninyo? Himaya! Gusto ko

og pagkatawo pag-usab! Gusto ko og bag-ong Kinabuhi! Dili ko igsapayan kung sa unsa man nga pamaaging moabot Kini, kon kinahanglan man nga mamahimo akong usa ka holy roller, bisan unsa pa man. Dili ko igsapayan kung sa unsa man nga pamaagi moabot Kini, gusto ko ang tinuod nga Espiritu Santo sama nga ania kanako karon. Gusto ko nga magpabilin Kini! Mas palabihon ko pa nga magkaaduna Niini kaysa sa tanang mga butang nga iya sa kalibutan. Amen! Nagatoo ba kamo? Nagatoo ba kamo nga ania Siya karon?

¹⁰⁶ Ipondong ang inyong mga kamot sa usa'g usa, kung ingon-ana. Sultihi ako og usa pa ka butang nga mahimo pa Niyang buhaton. Wala na. Kinahanglan magkaaduna kamo'y pagtoo karon. Toohi nga natapos na kini.

¹⁰⁷ Ginoong Dios, Magbubuhay sa mga Langit ug yuta, Mag-uugmad sa Kinabuhi nga wala'y Katapusan, ug ang Maghahatag sa tanang maayong mga gasa, ania ang Imong Espiritu nga nagapangdihog gayud, Ginoo, nga ang bilding mora'g nagaginhawa, nagalihok nganhi og ngadto. Nganong dili man masabtan kini sa mga tawo, Ginoo? Sila ba—sila ba'y nakigduyog na gayud og ayo sa kalibutan, ug mabugnaw na kaayo ug nga pormal na ug magahi na, hangtud nga dili na gayud sila makaila Kanimong? Ginoong Dios, hinaut nga ig-on sa niining Gahum ang matag usa, ug ang matag masakiton nga tawo mamaayo, ang matag makasasala maluwas, ug nga mahimaya ang Dios. Pinaagi ni Jesus Cristo, ang Anak sa Dios, akong ginapangamuyo kini. Amen.

¹⁰⁸ Ginatoohan ba ninyo kini? Ipataas ang inyong mga kamot. Ginadawat ba ninyo ang inyong pagka-ayo? Panalanginan kamo sa Dios. Karon lakaw mo ug nga mahipalgan kini diha sa paagi gayud nga inyong gitoohan, mamaingon niana kini. Makita ko ang nagatungha nga mga panan-awon para ngadto sa uban. Husto kana. Kinahanglan ko pang mobalik unyang gabii.

¹⁰⁹ Kon wala kamo nagatoo karon, dili na gayud kamo sukad makatoo pa. Husto kana. Gihimo kini ni Jesus usa ka higayon, ug nanag-ingon sila, “Ikaw mao'y . . . Nasayod kami nga pagmoabot na ang Mesias, igasaysay Niya kanamo kini.” Miingon ang maong babaye, “Nahibalo ako nga pagabuhaton kana sa Mesias. Apan Kinsa man Ka?”

Siya miingon, “Ako mao Siya.”

¹¹⁰ Dayon midalagan siya paingon ngadto sa siyudad ug gimantala, “Umari kamo, tan-awa ninyo ang usa ka Tawo Kinsa nakaila kung unsa ako ug nagtug-an sa kung unsa ang akong gipangbuhay. Dili ba mao na kini ang Mesias?”


¹¹¹ Mingon Siya. “Kining mga butanga magakahitabo pag-usab sa kaulahiing mga adlaw. Igawali sa Iglesia ang Kamatuoran, pagabarugan Niini ang Pulong. Pagatumanon Niini ang tanan nga mga Sugo sa Dios. Dili Kini magpakigkauban sa kalibutan.

Ug pinaagi niana magapanglihok Ako ug pagabuhaton ang maorang mga butang.”

¹¹² Apan miingon Siya, “Mamahimo silang mga gahigulo, hambugiro, mahigugmaon sa mga kalingawan labi kay sa paghigugma sa Dios, dili malukmay, tigbutangbutang, nagabaton og dagway sa pagka-diosnon,” mga relihiyoso kaayo, nagapanimba. “Mga nagbaton og dagway sa pagka-diosnon, apan nagapanghimakak sa Gahum niini. Likayi kining maong mga tawhana!”

¹¹³ Kamong mga tawo, asa man kamo nga dapit sulod sa iglesia, nga bag-ohay lang Niya karon gitawag, mibiya na kanako ang panan-awon. Kon—kon kamatuoran kadto, ang gipangsulti ko, ug ako ingon nga wala mahibalo niana bahin kaninyo, ipataas ang inyong mga kamot, kung kinsa man kadto. Ang tibuok gayud nga iglesia, ang matag—matag tawo. Sige. Kita n’yo? Wala ako makaila kanila, wala pa ako makakita kanila sukad; apan ang Balaang Espiritu kana nga ania dinhi ug Siya ang nakaila kanila. Dili ba ninyo makita kini nga dili man ako?

¹¹⁴ Paminaw! Kon isalig Niya kana kanako, igasalig Niya kanako ang Kamatuoran sa Pulong, tungod kay ang Kamatuoran mahimong moabot lamang pinaagi sa Pulong. “Paghinulsol kamo, ang matag usa kaninyo, ug magpabautismo kamo sa Ngalan ni Jesus Cristo, alang sa kapasayloan sa inyong mga sala, ug madawat ninyo ang gasa nga Espiritu Santo, kay ang saad alang kaninyo ug sa inyong mga anak, ug sa tanan nga atua sa halayo, bisan ang kapid-an nga pagatawgon sa atong Ginoong Dios.” Ginatooan ba ninyo kini? Aduna’y buluhaton alang sa pagbautismo sa dili madugay.

¹¹⁵ Atong iduko ang atong mga ulo. Akong hangyoon ang pastor sa pag-ampo samtang nagapangandam sila alang sa pagbautismo. Siguro aduna’y buluhaton alang sa pagbautismo nga mosunod. Sige. 

Ang Iglesia Ug Ang Kahimtang Niini
(*The Church And Its Condition*)
Agosto 5, 1956, Dominggo Sa Buntag

Masigpit Ang Pultahan
(*Strait Is The Gate*)
Marso 1, 1959, Dominggo Sa Buntag

Usa Ka Iglesiang Nalimbongan, Sa Kalibutan
(*A Deceived Church, By The World*)
Hunyo 28, 1959, Dominggo Sa Buntag

Kini nga mga Mensahe ni Igsoong William Marrion Branham, unang giwali sa Ingles didto sa Branham Tabernacle sa Jeffersonville, Indiana, U.S.A., gibalhin gikan sa magnetikong teyp rekording ug gipatik sa Ingles. Kining Cebuanong hubad pinatikan na ug gipang-apod-apod sa Voice Of God Recordings.

CEBUANO

©2014 VGR, ALL RIGHTS RESERVED

VOICE OF GOD RECORDINGS
P.O. BOX 950, JEFFERSONVILLE, INDIANA 47131 U.S.A.
www.branham.org

Pahibalo Bahin Sa Katungod Sa Pagmantala

Ang tanang katungod sa pagmantala iyaha lamang sa tag-iya. Kining basahona mahimong i-print sa printer sa balay alang sa personal nga gamit o sa pagpang-apod-apod, nga walay-bayad, ingon nga usa ka instrumento sa pagpakaylap sa Ebanghelyo ni Jesus Cristo. Kining basahona dili mahimong ibaligya, kopyahon nga pang-dinaghan, i-post sa website, i-store sa usa ka retrieval system, ihubad sa ubang pinulongan, o gamiton sa pagpangayo og mga amot nga walay ginapagawas nga kasulatan nga pagpahanugot gikan sa Voice Of God Recordings®.

Alang sa dugang nga mga kasayuran o alang sa uban pa nga ginapang-apod-apod nga mga materyales, mahimong kontakon ang:

VOICE OF GOD RECORDINGS
P.O. BOX 950, JEFFERSONVILLE, INDIANA 47131 U.S.A.
www.branham.org